

**Zeitschrift:** Am häuslichen Herd : schweizerische illustrierte Monatsschrift  
**Herausgeber:** Pestalozzigesellschaft Zürich  
**Band:** 30 (1926-1927)  
**Heft:** 22

**Artikel:** Die historische Topographie der Schweiz in der künstlerischen Darstellung  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-670563>

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 24.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Die historische Topographie der Schweiz in der künstlerischen Darstellung.

Im Verlage von Huber u. Co. in Frauenfeld ist unlängst ein mit 51 schönen Abbildungen versehenes Buch\*) von Paul Hilber erschienen, das nicht etwa bloß Landschafts- und Städtebilder aus alten Zeiten wiedergibt und mit erläuterndem Text begleitet, wie dies bisher üblich war, sondern das anhand der mit den Augen schweizerischer Künstler gesehenen Bilder die Wandlungen aufzeigt, welche dieses künstlerische Sehen im Laufe der letzten fünf Jahrhunderte durchgemacht hat, von Konrad Witz bis auf Hodler. Dabei beschränkt sich der Verfasser allerdings auf die Wiedergabe von verbißfältigten Druckwerken.

Als gewaltigstes Zeugnis der unbewußten Landschaftsentdeckung und Gestaltung erscheint ihm die mit 400 bildlichen Darstellungen durchwobene Chronik des Luzerner Diebold Schilling. Die bewußte Entdeckung wird der Dichtkunst (Alb. v. Hallers „Alpen“) zugeschrieben, die künstlerische Frucht dagegen der ersten Gen-

\*) Preis: Fr. 5.70. Vergl. die Bilder auf S. 525—27.

fer Schule, die ihre Steigerung durch Diday und Calame erfährt und ihr Echo findet in De Meurons (Neuenburg), Bünd und Zelger in Luzern. Die künstlerisch bewußte Entdeckung des schweizerischen Städtebildes fällt auf die Wende vom 18. zum 19. Jahrhundert. Im beginnenden 20. Jahrhundert schwenkt der Impressionismus zu einem verinnerlichten, subjektiv gestaltenden Expressionismus ab, wobei der Künstler sein eigenes Wesen zum Ausdruck bringt („So sah ich die Stadt“), während Merians Städtebilder einfach sagen wollen: „So sah die Stadt damals aus“. Ein Fortschritt in dieser Richtung macht sich schon bemerkbar, wenn wir etwa Stein a. Rhei aus Merians Topographia Helvetiae (1642) mit Arburg aus Herrlibergers Topographie vergleichen, wo die trügig sich türmenden, gedrängt sich aufwurfenden Firstlinien persönlich erfaßt und einem Gesamteindruck untergeordnet werden.

Der Holzschnitt ist die künstlerische Vulgärsprache des 15. und 16. Jahrhunderts,



Oberbüren. Von J. B. Isenring. 1796—1860.

und die erste topographische Landschaftsgestaltung — der große Holzschnitt von der Schlacht bei Dornach — fällt ins Jahr 1500, und die künftige Darstellung stellt sich, bis ins 18. Jahrhundert hinein, unverkennbar in den Dienst des geschichtlichen Wissens, also zunächst der Chronisten. Als Monumentalwerk der schweizerischen Holzschnidekunst wird Johannes Stumpfs eidgenössische Chronik eingehend gewürdigt; an ihrer Seite Seb. Münsters Kosmographie und einzelne Holzschnidekünstler.

Kupferstich und Radierung führen wieder zu künstlerischem Schaffen zurück und die Topographie erfährt eine geistige Belebung im Sinne der allgemeinen Großkunstentwicklung. Martin Martini, der Bündner, Matthäus Me-

rian, der Basler, Hollar, Conrad Meyer, J. M. Füffli, Herrliberger, Büchel, Schellenberg, Salomon Gessner, welch letzterer mit dem Geist des geschichtlich topographischen Sehens bricht und den Poeten hervorkehrt, werden der Reihe nach charakterisiert und zum Schluß die neueren Radierverfahren und die Lithographie und deren Vertreter einer genauen Untersuchung unterzogen, wobei die Einflüsse des Auslandes sichtbar gemacht werden. Kein Zweifel, die Leser, welche nach volkstümlichen Äußerungen der Vergangenheit und in deren unversiegbaren Quellen Labung für den eigenen Weg zu neuer Gemeinschaftskunst suchen, werden dem Verfasser für seine Anleitung Dank wissen. Hier sind reiche Quellen erschlossen.

### Die Parabel vom Barbierladen.

Von Safed, dem Weisen. — Aus dem Amerikanischen von Max Hayet.

Die Vorheiten und Sünden der Menschen hatten mich betrübt. Und es schien mir, daß alle Männer schlecht und alle Frauen närrisch wären. Und es gab gewisse Tage, in denen Männer und Frauen zu mir kamen, deren Taten Verweis verdienten. Und ich gab ihnen scharfen Verweis, ja, ich sagte jedem von ihnen die Sünde.

Und es folgte ein Tag, der ein Sabbath war. Und die Dinge hatten meine Nerven angegriffen. Und ich ging in das Heiligtum und stand auf im Angesichte der ganzen Gemeinde und machte den Leuten Vorwürfe um ihrer Rückfälle und ihrer Übertretungen willen. Und ich fürchtete ihre Gesichter nicht, noch verschonte ich sie mit meiner Züchtigung.

Und einige Menschen aus der Gemeinde sprachen zu mir und sagten: „Du hast es ihnen ein wenig zu stark hineingesagt!“

Und ich sagte: „Mitnichten! Ich spreche, wie die Propheten Gottes sprechen müssen! Ich will keine holden Dinge Weissagen! Ich will laut rufen und den Leuten ihre Vergehen zeigen! Ja, das Wort Gottes soll in meinem Mund nicht sein, als ob es ein Mund voll Mehl wäre, sondern wie ein zweischneidiges Schwert, das die Gelenke vom Mark trennt und in die Gedanken und Pläne des Herzens dringt!“

Am nächsten Morgen sagte ich zu Keturah: „Ich gehe zum Barbierladen!“

Und Keturah sagte: „Geh, mein Gemahl!

Aber ein anderes Mal geh' an dem Tage hin, der dem Sabbath vorangeht. Denn dein Haar und dein Bart zeigten gestern, daß sie nach der Schere verlangten!“

Und so ging ich zum Barbierladen. Und ich saß auf einem großen Thron, mit einem weißen Tuch um mich, während der Barbier seine Pflicht tat. Und ich sah, und siehe, es hing eine lederne Kassette vor mir, worin viele Rasiermesser lagen. Und sie waren außerordentlich scharf. Und auf dem Bord waren viele Scheren. Und neben diesen lagen etliche Schneidwerkzeuge.

Und ich sagte zu mir selbst: „Hier ist auch ein Mann, der in seinem Geschäft scharfe Instrumente gebraucht, so wie ich es tue!“

Und ich sprach zu dem Barbier und sagte: „Siehe, du gebrauchst in deinem Geschäft nur die Dinge, die scharf sind!“

Und der Barbier antwortete und sagte: „Nicht um dein Leben! Da kann ich dir noch ganz andere Dinge zeigen. Die Rasiermesser und die Scheren und die Schneidwerkzeuge stellen bloß einen kleinen Teil meiner Ausstattung dar! Denn ich verwende außerdem feinste Seifen, die schäumen und der Bache angenehm und nötig sind. Und Bahrum, das nach dem Rasieren mächtig wohltut, und eine Salbe, die heilt, wo immer das Rasiermesser drüber geht und die Haut eine Wunde hat. Ja, und ich habe Schönheitswasser und Talgpuder und vieles Zeug, das einem Kunden Wohlgefühl